

Non elèv la \_\_\_\_\_

Lekti	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li li pou kont li san rete pandan yon bon bout tan			
Li li awotwa kouramman epi ak ekspresyon			
Li bay prèv li konprann tèks la			

Redaksyon	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li itilize gramè epi li ekri kòrèkteman			
Li ekri pou kont li sou plizyè sijè			
Li itilize anpil mo vokabilè			

Koute ak Pale	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li pataje enfòmasyon ak opinyon l nan diskisyon nan klas			
Li koute ak respè epi li tann tou pa l pou l pale			
Li ajoute sou li de lòt moun nan konvèsasyon			

Matematik	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li demontre li konprann matyè a			
Li fè kalkil san fot epi byen vit			
Li rezoud pwoblèm epi li esplike solisyon yo ak metòd li itilize yo			

Syans	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li demontre li konprann matyè a			
Li demontre konpetans li ak rezonman l dapre lasyans			

Syans sosyal	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li demontre li konprann matyè a			
Li mete konesans li nan syans sosyal ann aplikasyon			

Angle kòm dezyèm lang <i>English as a Second Language</i> (ESL)	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
Travay atistik			
Edikasyon fizik			
Teknoloji			
Lòt domèn :			

Devlopman pèsonèl ak devlopman sosyal	Nivo pèfòmans (1-4)		
	1 <sup>er</sup> trimès	2 <sup>em</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Nòt jeneral</b>			
Li demontre li fè efò epi li toujou fini devwa l			
Li travay san pwoblèm angwoup ak lòt elèv			
Li respekte klas la ak règ lekòl yo			

\* 4 = toutan 3 = souvan 2 = pafwa 1 = pa souvan



DEPATMAN EDIKASYON VIL NOUYÒK

Kanè pou paran

Lekòl leta \_\_\_\_\_

Distri \_\_\_\_\_

**KLAS 3<sup>yèm</sup> rive 6<sup>yèm</sup> ane**

*Direktè oswa Direktris*

Septanm \_\_\_\_ rive Jen \_\_\_\_

*Asistan direktè oswa Asistan direktis*

Non elèv la \_\_\_\_\_

Klas \_\_\_\_\_ Sal \_\_\_\_\_

Non pwofesè a \_\_\_\_\_

Chè Paran,

Relasyon solid ant lekòl ak lakay jwe yon wòl enpòtan nan ranman pitit ou bay lekòl. Lè w gen bonjan enfòmasyon sa pèmèt ou ede pitit ou a kontinye devlope.

Kanè sa a endike pwogrè pitit ou ap fè pou l rive satisfè nivo pèfòmans la nan fen ane eskolè a. Yo itilize chif sila yo pou yo evalye devwa ak aptitud li pou l aprann :

- 4 – Depase nivo pèfòmans klas la
- 3 – Satisfè nivo pèfòmans klas la
- 2 – Preske rive nan nivo pèfòmans klas la
- 1 – panko prèt pou rive nan nivo pèfòmans klas la

Seksyon ki gen obsèvasyon pwofesè a nan kanè a fè sigjesyon patikilye sou koman ou ka ede nan edikasyon pitit ou a. Tanpri eseye aplike estrateji sila yo tou.

- Li pou pitit ou.
- Asire w li ale lekòl chak jou.
- Repase epi diskite devwa avèk li.
- Ede l ranje liv ak kaye l.
- Enterese nan pwoblèm sante l.
- Reli ti liv pou paran yo, "Ki sa ou aprann lekòl jodi a?"

Nou ankouraje w pale ak pitit ou epi ak pwofesè l sou kanè sa a. Tanpri retounen kanè a ak nenpòt obsèvasyon ou ta genyen epi siyen l. Patisipasyon w ak komunikasyon san rete pral ede asire siksè l pandan n ap travay ansanm pou ede l satisfè nivo pèfòmans la.

Ak senserite,

Direktè oswa Direktris

<p><b>Obsèvasyon pwofesè a (1<sup>yer</sup> trimès)</b></p> <p>Sijesyon pou paran an ede elèv la pwogrese :</p>
<p><b>Obsèvasyon paran</b></p> <p>Siyati : _____</p>
<p><b>Obsèvasyon pwofesè a (2<sup>yèm</sup> trimès)</b></p> <p>Sijesyon pou paran ede elèv la pwogrese :</p>
<p><b>Obsèvasyon paran</b></p> <p>Siyati : _____</p>
<p><b>Obsèvasyon pwofesè a (Dènye trimès)</b></p>

	1 <sup>yer</sup> trimès	2 <sup>yèm</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Kantite jou li absan</b>			
<b>Kantite jou li anreta</b>			

	Dat	Nòt
Nòt li fè nan egzamen nòmalize yo		
Lang e Literati angle		
Matematik		

	1 <sup>yer</sup> trimès	2 <sup>yèm</sup> trimès	Dènye trimès
<b>Kondisyon pou pase nan lòt klas la</b>			

Si yo tcheke ti kare adwat la, pitit ou a kapab pa satisfè kritè yo egzijje pou l pase nan lòt klas la. Pitit ou a ap resevwa èd akademik kounye a. N ap ankouraje w diskite avèk pitit ou a entansyon pwofesè a pou l ba li plis èd, epi koman w kapab ede. Si yo tcheke dènye trimès la sa vle di pitit ou a ap rete nan klas li ye a.

Nouvo klas ak Sal \_\_\_\_\_ Premye jou nouvo sesyon an \_\_\_\_\_